



tilastotiedotus statistisk rapport

Arkisto

Tilastokeskus
Statistikcentralen

1975

Tiedustelut - Förfrågningar

Päiväys - Datum

N:o - Nr

Sinikka Maukonen 645 121/410

22.09.1975

LI 1975:30

Irmeli Laaksonen 645 121/401

MATKUSTAJALIIKENNETILASTO, tammi-kesäkuu 1975

Suomen ja ulkomaiden välillä liikennemuodoittain

Tilastokeskus on vuoden 1975 tammikuusta alkaen siirtynyt lentoliikenteen osalta käyttämään Ilmailuhallitukselta saatuja tietoja, jotka eivät ole täysin vertailukelpoisia tilastokeskuksen aikaisempina vuosina julkaisemiin lentoliikenteen lukuihin. Ilmailuhallituksen luvut olivat esim. vuonna 1973 noin 6-7 % suuremmat ja vuonna 1974 noin 9 % suuremmat. Erot johtuvat suurimmaksi osaksi siitä, että tilastokeskus ei ole saanut tietoja kaikista tilauslennoista. Näin ollen tässä julkaisussa ei voida tehdä vertailuja lentoliikenteen eikä kokonaisliikenteen osalta vuoden 1974 vastaavan ajan matkustajamääriin.

Maaliikenteessä saapuneiden luku oli 19.5 % ja lähteneiden 22.5 % suurempi kuin 1974 vastaavat luvut.

Meritse saapui 2.9 % ja lähti 2.3 % enemmän vuoden 1975 tammi-kesäkuussa matkustajia kuin vastaavana aikana 1974.

RESANDESTATISTIK, januari-juni 1975

Resandetraffiken mellan Finland och utlandet enligt transportsätt

Statistikcentralen har från och med januari 1975 för flygtrafikens vidkommande övergått till att använda av Luftfartstyrelsen lämnade uppgifter, vilka inte helt överensstämmer med de tal statistikcentralen publicerat för flygtrafiken under tidigare år. Luftfartstyrelsens tal var t.ex. år 1973 omkring 6-7 % större och år 1974 omkring 9 % större. Skillnaderna beror till största delen på att statistikcentralen inte erhållit uppgifter om alla charterflyg. Av denna anledning kan i denna publikation inte göras jämförelser för flygtrafikens eller den totala trafikens vidkommande med antalet resande under motsvarande tidsperiod år 1974.

I landtrafiken var antalet anlända 19.5 % och antalet utresta 22.5 % större än motsvarande tal år 1974.

Sjövägen anlände 2.9 % och avreste 2.3 % fler resande i januari-juni 1975 än under motsvarande tidsperiod år 1974.

TRAVEL STATISTICS, January-June 1975

Passenger traffic between Finland and other countries by mode of transport

Since January 1975 the Central Statistical Office has used air traffic data obtained from the National Board of Aviation. These data are not fully comparable with the air traffic figures previously published by the Central Statistical Office. The figures collected by the National Board of Aviation were e.g. in 1973 about 6-7 % and in 1974 about 9 % higher than those of the Central Statistical Office. These differences are largely due to the fact that the Central Statistical Office did not receive data on all charter flights. Thus, in this publication, comparisons of air traffic and total traffic figures cannot be made with the number of passengers during the corresponding period of 1974.

The number of arrivals by land was 19.5 % and the number of departures 22.5 % higher than the corresponding figures in 1974.

The number of arrivals and departures by sea was 2.9 % and 2.3 % higher in January-June 1975 than during the corresponding period in 1974.

Suomen ja ulkomaiden (myös pohjoismaiden) välinen matkustajaliikenne tammi-kesäkuussa 1975 -
 Resandetrafiiken mellan Finland och utlandet (inkl. nordiska länder) i januari-juni 1975 -
 Passenger traffic between Finland and other countries (incl. Nordic countries), January-June 1975

Kuukausi - Månad - Month	Lähteneet matkustajat - Avresta resenärer - Departures			Saapuneet matkustajat - Anlända resenärer - Arrivals		
	Helsinki - Helsingfors	Muut - Övriga - Other	Yhteensä - Summa - Total	Helsinki - Helsingfors	Muut - Övriga - Other	Yhteensä - Summa - Total
	<u>Lentoliikenne - Flygtrafiken - Air traffic</u>					
I-III ¹⁾	173 411	11 809	185 220	165 938	10 727	176 665
IV	67 249	3 126	70 375	68 431	3 116	71 547
V	72 091	3 327	75 418	73 569	3 366	76 935
VI	89 813	4 311	94 124	89 317	4 940	94 257
I-VI	402 564	22 573	425 137	397 255	22 149	419 404
	<u>Laivaliikenne - Sjötrafiken - Sea traffic</u>					
I-III ¹⁾	78 291	287 307	365 598	74 431	269 633	344 064
IV	34 863	113 675	148 538	32 581	112 771	145 352
V	49 916	193 699	243 615	50 175	198 433	248 608
VI	62 758	244 382	307 140	68 813	286 717	355 530
I-VI	225 828	839 063	1 064 891	226 000	867 554	1 093 554
	<u>Maaliikenne - Landtrafiken - Overland traffic</u>					
	Länsiraja- Västgränsen- Westborder	Itäraja- Östgränsen- Eastborder	Yhteensä- Summa- Total	Länsiraja- Västgränsen- Westborder	Itäraja- Östgränsen- Eastborder	Yhteensä- Summa- Total
I-III ¹⁾	219 206	34 409	253 615	219 965	35 708	255 673
IV	74 997	16 295	91 292	76 244	15 697	91 941
V	89 319	15 896	105 215	89 893	14 471	104 364
VI	175 340	23 677	199 017	167 062	22 806	189 868
I-VI	558 862	90 277	649 139	553 164	88 682	641 846

1) Kts. Tilastotiedotus LI 1975:19 -
 Se Statistisk rapport LI 1975:19 -
 See Statistical report LI 1975:19